

NEUVOSTON TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) N:o 206/2013,**annettu 11 päivänä maaliskuuta 2013,****Iranin tilanteen johdosta tiettyihin henkilöihin, yhteisöihin ja elimiin kohdistettavista rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EU) N:o 359/2011 12 artiklan 1 kohdan täytäntöönpanosta**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon Iranin tilanteen johdosta tiettyihin henkilöihin, yhteisöihin ja elimiin kohdistettavista rajoittavista toimenpiteistä 12 päivänä huhtikuuta 2011 annetun neuvoston asetuksen (EU) N:o 359/2011⁽¹⁾ ja erityisesti sen 12 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvosto antoi 12 päivänä huhtikuuta 2011 neuvoston asetuksen (EU) N:o 359/2011.
- (2) Iranin jatkuvien ihmisoikeusloukkauksien vuoksi asetuksen (EU) N:o 359/2011 liitteessä I olevaan luetteloon

henkilöistä, yhteisöistä ja elimistä, joihin sovelletaan rajoittavia toimenpiteitä, olisi lisättävä uusia henkilöitä ja uusi yhteisö,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Lisätään tämän asetuksen liitteessä luetellut henkilöt ja yhteisöasetuksen (EU) N:o 359/2011 liitteessä I olevaan luetteloon.

*2 artikla*Tämä asetus tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 11 päivänä maaliskuuta 2013.

*Neuvoston puolesta**Puheenjohtaja*

C. ASHTON

⁽¹⁾ EUVL L 100, 14.4.2011, s. 1.

LIITE

Luettelo 1 artiklassa tarkoitetuista henkilöistä ja yhteisöstä

Henkilöt

	Nimi	Tunniste- tiedot	Perusteet	Luette-loon merkit- semisen päivämäärä
1.	RASHIDI AGHDAM, Ali Ashraf		Nimitetty Evinin vankilan johtajaksi ke- sä/heinäkuussa 2012. Hänen nimittämisensä jälkeen vankilan olosuhteet ovat jatkuvasti heikentyneet ja raporteissa viitataan vankien kaltoinkohtelun lisääntymiseen. Lokakuussa 2012 yhdeksän naispuolista vankia ryhtyi nälkälakkoon vastalauseeksi sille, että van- ginvartijat rikkovat heidän oikeuksiaan ja kohtelevat heitä väkivaltaisesti.	12.3.2013
2.	KIASATI Morteza		Ahwazin vallankumoustuomioistuimen tuo- mari, 4. jaosto, langettanut kuolemantuo- miot neljälle arabitaustaiselle poliittiselle vangille: Taha Heidarian, Abbas Heidarian, Abd al-Rahman Heidarian (kolme veljestä) ja Ali Sharifi. Heidät pidätettiin, pahoinpideltiin ja teloiteti- ttiin ilman asianmukaista oikeudenkäyntiä. Näihin tapauksiin sekä asianmukaisten oike- udenkäyntien puuttumiseen on viitattu 13.9.2012 päivätysässä YK:n erityisraportoijan Iranin ihmisoikeuksia käsitelleessä raportis- sa, 22.8.2012 päivätysässä YK:n pääsihteerin Iran-raportissa ja monien kansalaisjärjes- töjen toimesta.	12.3.2013
3.	MOUSSAVI, Seyed Mohammad Bagher		Ahwazin vallankumoustuomioistuimen tuo- mari, 2. jaosto, langettanut 17.3.2012 kuole- mantuomioiden viidelle ahwazilaiselle arabita- ustaiselle henkilölle: Mohammad Ali Amou- ri, Hashem Sha'bani Amouri, Hadi Rashedi, Sayed Jaber Alboshoka, Sayed Mokhtar Al- boshoka. Tuomioiden syiksi mainittu kan- sallista turvallisuutta vaarantava toiminta ja jumalanvastaiset rikokset. Iranin korkein oikeus piti tuomioiden ennallaan 9.1.2013. Kansalaisjärjestöt ovat raportoi- neet näiden viiden henkilön pidättämisestä ilman syytä yli vuoden ajaksi, kiduttamisesta ja tuomitsemisesta rangaistukseen ilman asi- anmukaista oikeudenkäyntiä.	12.3.2013
4.	SARAFRAZ, Mohammad (alias Haj-agha Sarafraz)	S.aika: noin 1963 S.paikka: Teheran Asuin-paikka: Teheran Työpaik-ka: IRIB ja PressTV päätoimi-paikka, Teheran	Iranin radio- ja tv-yhtiön (IRIB) kansainväli- sen osaston (World Service and Press TV) johtajana vastaa kaikista ohjelmista koskevista päätöksistä. Läheiset yhteydet valtion turval- lisuusviranomaisiin. Hänen johdolla Press TV on IRIBin rinnalla tehnyt yhteistyötä Ira- nin turvallisuuspalvelun ja syyttäjien kanssa ja lähettänyt vangituilta, ml. iranilaiskanada- laiselta toimittajalta ja elokuvantekijältä Ma- ziar Baharilta, kiristettyjä tunnustuksia viik- ko-ohjelmassa "Iran Today". Ison-Britannian riippumaton radio- tv-alan sääntelyviran- omainen OFCOM antoi Press TV:lle	12.3.2013

	Nimi	Tunniste- tiedot	Perusteet	Luette-loon merkit- semisen päivämäärä
			<p>100,000 punnan sakon Baharin tunnustuk- sen lähettämistä vuonna 2011. Tunnustus oli kuvattu vankilassa Baharin ollessa pak- kotoimien kohteena.</p> <p>Sarafraz on näin ollen loukannut oikeutta oikeudenmukaiseen ja puolueettomaan oi- keudenkäyntiin.</p>	
5.	JAFARI, Asadollah		<p>Mazandaran provinssin syyttäjä, joka on kansalaisjärjestöjen mukaan vastuussa laitto- mista pidätyksistä ja bahai-vankien oikeuk- sien loukkaamisesta alkaen pidättämisestä aina eristysellissä pitämiseen tiedustelupal- velun pidätyskeskuksessa. Kansalaisjärjestöt ovat raportoineet kuudesta konkreettisesta tapauksesta, jossa on loukattu oikeutta oi- keudenmukaiseen oikeudenkäyntiin, myös vuosina 2011 ja 2012.</p>	12.3.2013
6.	EMADI, Hamid Reza (alias Hamidreza Emadi)	<p>S.aika: noin 1973</p> <p>S.paikka: Hamedan</p> <p>Asuin-paikka: Teheran</p> <p>Työpaik-ka: PressTV päätoi- mi-paikka, Teheran</p>	<p>Press TV:n uutishuoneen johtaja Vastuussa vangeilta puristettujen tunnustusten tuotta- misesta ja lähettämistä. Vankeina on ollut toimittajia, poliittisia aktivisteja, kurdi- ja arabivähemmistöihin kuuluvia henkilöitä. Loukannut kansainvälisesti tunnustettuja oi- keuksia oikeudenmukaiseen ja puolueetto- maan oikeudenkäyntiin. Ison-Britannian riippumaton radio- tv-alan sääntelyviran- omainen OFCOM antoi Press TV:lle 100,000 punnan sakon Baharin tunnustuk- sen lähettämistä vuonna 2011. Tunnustus oli kuvattu vankilassa Baharin ollessa pak- kotoimien kohteena. Kansalaisjärjestöt ovat raportoineet muistakin pakotettujen tunnus- tusten televisioinneista Press TV:n toimesta. Emadi on siten syyllistynyt oikeudenmu- kaista ja puolueetonta oikeudenkäyntiä kos- kevan oikeuden loukkaamiseen.</p>	12.3.2013
7.	HAMBAR, Rahim		<p>Tabrizin vallankumoustuomioistuimen 1. ja- oston tuomari. Langettanut ankaria rangais- tuksia toimittajille ja azeri-vähemmistön ja työntekijöiden oikeuksien puolustajille ja syyttänyt heitä vakoilusta, kansallisen turval- lisuuden vaarantamisesta, Iranin hallituksen vastaisesta propagandasta ja Iranin johtajan halventamisesta. Hänen tuomioissaan on väitetty useasti jätetyn noudattamatta oi- keudenmukaisen oikeudenkäynnin periaatetta ja vankeja on pakotettu antamaan vääriä tunnuksia. Erittäin räikeä tapaus oli oi- keusjuttu, jossa 20 vapaaehtoistyöntekijälle (Iranissa elokuussa 2012 tapahtuneen maanjärjestyksen jälkeen) langetettiin vanke- usrangaistukset yrityksistä auttaa maanjäris- tyksen uhreja. Oikeus tuomitsi työntekijät "salaliitosta ja rikoksista kansallista turvalli- suutta vastaan".</p>	12.3.2013

	Nimi	Tunniste- tiedot	Perusteet	Luette- loon merkit- semisen päivämäärä
8.	MUSAVI-TABAR, Seyyed Reza		Shirazin vallankumouksellisen syyttäjälaitoksen johtaja. Vastuussa poliittisten aktivistien, toimittajien, ihmisoikeuspuolustajien, bahaiden ja mielipidevankien laittomista pidätyksistä ja pahoinpitelystä. Heitä on ahdisteltu, kidutettu, kuulusteltu eikä heille ole myönnetty asianajajaa tai oikeudenmukaista oikeudenkäyntiä. Kansalaisjärjestöjen mukaan Musavi-Tabar allekirjoitti oikeuden päätöksiä pahamaineisessa pidätyskeskuksessa nro 100 (miesvankila), ml. määräys pitää naispuolinen bahai-vanki Raha Sabet kolmen vuoden ajan erityssellissä.	12.3.2013
9.	KHORAMABADI, Abdolsamad	"Rikollisen sisällön määrittämisen komission" päällikkö.	Abdolsamad Khoramabadi on "Rikollisen sisällön määrittämisen komission" päällikkö. Tämä hallituksen järjestö vastaa verkkosuurista ja tietoverkkorikollisuudesta. Hänen johdolla komissio määritteli tietoverkkorikollisuuden niin väljästi, että hallituksen sopimattomaksi katsoman sisällön luominen ja julkaiseminen on kriminalisoitu. Hän on vastuussa sorrosta ja lukuisten opposition sivustojen, sähköisten sanomalehtien, blogien, ihmisoikeuksia puolustavien kansalaisjärjestöjen verkkosivujen sekä Googlen ja Gmailin sulkemisesta syyskuun 2012 jälkeen. Hän ja komissio vaikuttivat aktiivisesti vankilassa olleen bloggaaja Sattar Beheshtin kuolemaan marraskuussa 2012. Siten Khoramabadin johtama komissio on suoraan vastuussa ihmisoikeuksien järjestelmällisestä loukkaamisesta, erityisesti yleisölle tarkoitettujen verkkosivustojen sulkemisesta ja suodattamisesta ja välillä myös Internet-yhteyden sulkemisesta kokonaan.	12.3.2013

Yhteisöt

	Nimi	Tunniste-tiedot	Perusteet	Luette- loon merkit- semisen päivämäärä
1.	Järjestäytyneen rikollisuuden tutkinnan keskus (alias Cyber Crime Office tai Cyber Police)	Sijainti: Teheran, Iran www-sivut: http://www.cyberpolice.ir	Iranin tietoverkkopoliisi on Iranin islamilaisen tasavallan poliisin yksikkö, joka perustettiin tammikuussa 2011. Sitä johtaa Esmail Ahmadi-Moqaddam (luettelossa). Lehtitietojen mukaan poliisipäällikkö Ahmadi-Moqaddam on korostanut, että kyseinen poliisi ryhtyy toimiin niitä vastavallankumouksellisia ja toisinajattelevia ryhmiä vastaan, jotka käyttivät internetiin perustuvaa sosiaalista mediaa protestien nostamiseksi presidentti Mahmoud Ahmadinejadin uudelleenvalintaa vastaan.	12.3.2013

	Nimi	Tunniste-tiedot	Perusteet	Luette-loon merkit- semisen päivämäärä
			<p>Tammikuussa 2012 tietoverkkopoliisi antoi internet-kahviloille uudet ohjeet, joissa vaaditaan käyttäjiä antamaan henkilötietonsa kahvilan omistajalle, jonka on säilytettävä tiedot kuuden kuukauden ajan samoin kuin luettelo verkkosivuista, joilla asiakas on käynyt. Säännöt edellyttävät kahvilan omistajien myös asentavan valvontakamerat ja säilyttämään tallenteet kuuden kuukauden ajan. Näiden uusien sääntöjen avulla voidaan muodostaa lokikirja, jota viranomaiset voivat käyttää jäljittääkseen aktivisteja tai muita, joita pidetään vaarana kansalliselle turvallisuudelle.</p> <p>Vuonna 2012 Iranin media kertoi, että tietoverkkopoliisi suunnittelee hyökkäystä virtuaalisia yksityisverkkoja vastaan.</p> <p>30.10.2012 tietoverkkopoliisi pidätti (ilmeisesti ilman pidätysmääräystä) bloggaaja Sattar Beheshtin "toimista kansallista turvallisuutta vastaan sosiaalisessa mediassa ja Facebookissa". Beheshti oli arvostellut Iranin hallitusta blogissaan. Beheshti löytyi kuolleena vankisellistään 3.11. ja oletetaan, että tietoverkkopoliisi on kiduttanut hänet kuoliaaksi.</p>	